Text

Description automatically generated**A close-up of a sign

Description automatically generated**



**FFURFLEN ATGYFEIRIO ATAL AC YMYRRYD YN GYNNAR**

**This form is also available in English. I gael copi, cysylltwch â** [**cyfeiriadAYC@caerdydd.gov.uk**](mailto:cyfeiriadAYC@caerdydd.gov.uk)

**Mae’r ffurflen hon ar gyfer pob atgyfeiriad i’r Tîm Atal ac Ymyrryd yn Gynnar cyn 16 oed o fewn Gwasanaeth Ieuenctid Cyngor Caerdydd – ar y cyd â phartneriaid ariannu.**

Sylwer: dim ond gyda chyfranogwyr sydd â ffurflen atgyfeirio wedi’i chwblhau’n llawn ac sy’n bodloni cyfyngiadau ariannu llym y gallwn ni weithio. **O ganlyniad, peidiwch â chwblhau neu gyflwyno’ch ffurflen hon** heb fynd i [Mentora Ieuenctid (gwasanaethauieuenctidcaerdydd.cymru)](https://www.cardiffyouthservices.wales/index.php/cy/) ac yna wedi cael sgwrs â’r Uwch Swyddog Ieuenctid am y rhesymau dros atgyfeiriad posibl. Caiff unrhyw ffurflen nad yw’n bodloni’r meini prawf hyn ei gwrthod yn syth.

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **UWCH SWYDDOG IEUENCTID** | **MANYLION CYSWLLT** | **YR YSGOL/ARDAL DAN SYLW** | **ATGYFEIRIAD** |
| Natalie Simons | [Natalie.Simons@cardiff.gov.uk](mailto:Natalie.Simons@cardiff.gov.uk) | Y Dwyrain | [ ] |
| Illtud Sant |
| Sally Thomas | [sally.thomas@caerdydd.gov.uk](mailto:sally.thomas@caerdydd.gov.uk) | Llanisien | [ ] |
| Teilo Sant |
| Ysgol Uwchradd Corpus Christi |
| Paul Duffy | [PDuffy@caerdydd.gov.uk](mailto:PDuffy@caerdydd.gov.uk) | Ysgol Uwchradd Willows | [ ] |
| Cathays |
| Yr Eglwys Newydd |
| Craig Bartlett | [CBartlett@caerdydd.gov.uk](mailto:CBartlett@caerdydd.gov.uk) | Bryn y Deryn | [ ] |
| Greenhill |
| EOTAS |
| FAP |
| Canolfan Carnegie |
| Anghenion Dysgu Ychwanegol (Pob Ysgol) |
| Lee Richards | [LeeRichards@caerdydd.gov.uk](mailto:LeeRichards@caerdydd.gov.uk) | Esgob Llandaf | [ ] |
| Radur |
| Ysgol Uwchradd Caerdydd |
| Fitzalan |
| Eleri Griffiths | [Eleri.Griffiths@caerdydd.gov.uk](mailto:Eleri.Griffiths@caerdydd.gov.uk) | Glantaf | [ ] |
| Plasmawr |
| Bro Edern |
| Samantha Lewis | [Samantha.Lewis5@caerdydd.gov.uk](mailto:Samantha.Lewis2@caerdydd.gov.uk) | Mair Ddihalog | [ ] |
| Gorllewin Caerdydd |
| Cantonian |
| Simon Evans | [SiEvans@caerdydd.gov.uk](mailto:SiEvans@caerdydd.gov.uk) | Cyfeiriadau CLA (Defnyddiwch Ffurflen Atgyfeirio CLA) |  |

|  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| **Rheswm dros Atgyfeirio**  **[Ticiwch y blwch ✓]** | **Presenoldeb** | [ ] | **Lles** | [ ] | **Ymddygiad** | [ ] |
| **Cyrhaeddiad** | [ ] | **CAHG** | [ ] | **Cymhwyster** | [ ] |

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| **MANYLION Y CYFRANOGWR** | | | | |
| **Enw Llawn** |  | | **Dyddiad Geni** |  |
| **Cyfeiriad**  **(gan gynnwys y cod post)** |  | | | |
| **Rhywedd** |  | **Enw’r Rhiant/Gwarcheidwad:** |  | |
| **Rhif(au) Cyswllt** |  | **Cyfeiriad e-bost** |  | |
| **Iaith Gyntaf** |  | **A fyddai’n well gan y person ifanc weithio trwy gyfrwng y Gymraeg?** |  | |

|  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| **MANYLION ADDYSG** | | | | | |
| **Ysgol/Asiantaeth a fynychir ar hyn o bryd** |  | | **Presenoldeb Cyfredol** |  | |
| **Grŵp Blwyddyn (NCY)** |  | **Dyddiad Derbyn** |  | **StudlD** |  |

**STATWS PRESENOLDEB, GWAHARDDIAD A COG**

Gwaharddiadau yn y flwyddyn academaidd bresennol?  Ie  Na

Amserlen Lai neu Amgen  Ie  Na

*Os* *Ie, rhowch fanylion a CCB…………………………………………………………………………………….*

Statws COG ar y PAB diweddaraf (Gwiriwch hwn gyda’r ysgol): Coch  Oren  Gwyrdd  Dim COG  Ddim ar PAB

**STATWS ANGHENION DYSGU YCHWANEGOL:**

**Gweithredu gan yr Ysgol**  **Gweithredu gan yr Ysgol a Mwy**  **Datganiad** **CDU**  **Dd/B**

Disgrifiwch ADY’r cyfranogwr yn ôl trefn blaenoriaeth, gan gyfeirio at y Meini Prawf Canllawiau Diwygiedig ar gyfer ADY:

**CAMAU GWEITHREDU A GYMERWYD EISOES:**

|  |
| --- |
| Gan ddefnyddio’r rhestr wirio isod, gwiriwch yr **enw (lle y bo’n berthnasol) ac atodi gyda’r atgyfeiriad hwn** yr holl ddogfennau perthnasol ynghylch y camau gweithredu a gymerwyd (gweler y Cod Ymarfer 5.64) |
| Gweithredu gan yr ysgol trwy’i gweithdrefn Ymateb Graddedig. |
| Cynlluniau addysg unigol/ymddygiad/diogelu a/neu asesiad risg ar gyfer y cyfranogwr. |
| Iechyd y cyfranogwr gan gynnwys ei hanes meddygol lle bo’n berthnasol |
| Asesiadau addysgol e.e. athro cymorth arbennig/seicolegydd addysgol |
| Cyfranogiad CAMHS: |
| Cyfranogiad y Gwasanaeth Lles Addysg: |
| Cyfranogiad unrhyw weithwyr proffesiynol eraill e.e. Gwasanaeth Cyfiawnder Ieuenctid, Gwasanaethau Cymdeithasol (Nodwch): ……………….. |

|  |
| --- |
| **Nodwch y rhwystrau presennol, a pha gymorth sydd ei angen, i gynorthwyo cynnydd a gwelliant y cyfranogwr** |
|  |

**DATGANIAD:**

Rwy’n cadarnhau bod yr unigolyn a enwir ar y ffurflen atgyfeirio hon ar gyflogres yr ysgol a enwir isod ar hyn o bryd a bod yr atgyfeiriad hwn wedi’i drafod â’r person ifanc a/neu ei rieni/warcheidwad. Rwy’n darparu’r wybodaeth hon er mwyn i’r unigolyn hwn allu derbyn cymorth a ddarperir gan Gyngor Caerdydd a’i Bartneriaid.

Bydd Cyngor Caerdydd yn prosesu’r wybodaeth rydych wedi’i rhoi uchod, yn unol â Deddf Diogelu Data 2018. Bydd gwybodaeth yn cael ei rhannu â Gyrfa Cymru i ddatblygu dulliau gosod nodau personol a chynllunio gyrfa. Mae angen hyn er mwyn cyflawni ein tasgau cyfreithiol a rheoliadol fel awdurdod cyhoeddus.

Gall yr wybodaeth gyfrinachol hon gael ei defnyddio gan Gyngor Caerdydd neu ei datgelu i eraill pan fo’n ofynnol gwneud hynny yn ôl y gyfraith.

Am ragor o wybodaeth ynghylch sut mae Cyngor Caerdydd yn rheoli gwybodaeth bersonol, gweler ein Polisi Preifatrwydd llawn ar wefan y Cyngor <https://www.cardiff.gov.uk/CYM/Hafan/Ymwadiad/Pages/default.aspx>

Wrth lofnodi’r isod, rwy'n deall y bydd fy ngwybodaeth yn cael ei phrosesu gan Gyngor Caerdydd fel y nodir uchod.

**Enw:**

**Llofnod:**

**Swydd:**

**Ysgol/Asiantaeth:**

**Dyddiad:**

Ar ôl cael cadarnhad yr Uwch Swyddog Ieuenctid perthnasol, anfonwch i [cyfeiriadAYC@caerdydd.gov.uk Dim ond atgyfeiriadau electronig trwy’r blwch post hwn fydd yn cael eu derbyn. Caiff ffurflenni anghywir/anghyflawn eu dychwelyd i’r asiantaeth atgyfeirio.](mailto:cyfeiriadAYC@caerdydd.gov.uk)

----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

**At ddefnydd swyddfa yn unig:**

Dyddiad derbyn yr atgyfeiriad i’r blwch post:

Dyddiad prosesu ar gyfer yr Uwch Restr:

Gwiriwyd yr ansawdd gan: